
[p1]

Monsieur Guido Gezelle

Membre de l'Académie Royale Flamande

Courtrai

[p2]

+

Bruges, 7 Août 1890.

Ami,

Je regrette de ne pouvoir répondre aux nombreux postulata, contenus sans la lettre de M^r le Chanoine De Leyn,¹ postulata que celui-ci du reste m'avait déjà soumis. Je le lui ai dit, de sorte que vous n'avez pas à vous préoccuper davantage de la suite à donner à ces demandes. Il va de soi que si, au cours de vos études, vous parveniez à découvrir quelque chose, M^r De Leyn serait heureux d'en obtenir communication.

Les questions posées par votre correspondant sont fort spéciales, et je doute fort qu'il parvienne à les résoudre ou à les voir résolues par autrui.

J'ai reçu, l'autre jour, la visite de M^{lle} Berghman, qui se dit toujours fort heureuse chez vos bonnes soeurs, remplies pour elle d'égards et d'attentions. Merci de tout ce que vous avez fait

[p3]

pour cette pauvre Demoiselle.²

.....

- 1 Verwijzing naar de [brief van Alfons de Leyn aan Guido Gezelle van 15/07/1890](#), waarin hij zes vragen stelt over Idesbald van der Gracht. De Leyn schreef twee artikels: A. De Leyn, Ydesbald van der Gracht. In: Biekorf: 1 (1890) 12, p.179-183 en A. De Leyn, Le bienheureux Idesbald van der Gracht. Son culte à Bruges 1627-1831. In: Annales de la Société d'Émulation: 46 (1896), 1-56. In april 1890 werd de aanvraag tot zaligverklaring van Idesbald door het bisdom ingediend te Rome.
- 2 Adelaïde Berghman was omwille van haar mentale problemen te Kortrijk ondergebracht bij de zusters van het Kind Jezus, waarvan Gezelle directeur was.

J'espère que la solitude³ ne vous pèse pas encore; je suppose que, comme moi, vous goûtez fort le conseil de Thomas à Kempis: "Cave a multiloquio, mane in secreto et fruere Deo".⁴

Oremus pro invicem.⁵

Tout vôtre

Ernest Rembry

.....

- 3 Een terugkerende verwijzing naar het feit dat Gezelle op 23 mei 1889 met de steun van het bisdom zijn drukke functie als onderpastoor kon inruilen voor die van directeur bij de Zusters van het Heilig Kind. Dit in tegenstelling tot Ernest Rembry zelf die op latere leeftijd de drukke taak van vicaris-generaal opnam.
- 4 Vertaling (Latijn): Wees op je hoede voor veel gepraat, blijf in het verborgene en geniet van God.
- 5 Vertaling (Latijn): Laten we voor elkaar bidden.

Briefbeschrijving

Verzender	Rembry, Ernest
Ontvanger	Gezelle, Guido
Verzendingsdatum	07/08/1890
Verzendingsplaats	Brugge (Brugge)
Annotatie	
Gepubliceerd in	De briefwisseling tussen Guido Gezelle en Ernest Rembry 1872-1899 / door Caroline Verstraeten. - Gent : Cultureel Documentatiecentrum Rijksuniversiteit, 1987, p.133

Documentbeschrijving

Fysieke bijzonderheden

Drager	1 dubbel vel, 203 mm x 127 mm papier, wit papiersoort: 2 zijden beschreven; briefomslag op zijde 3 vastgekleefd, inkt
Staat	volledig
Vormelijke bijzonderheden	watermerk: C.G. & S., afbeelding, Nr 176, London voorzijde en deel achterzijde van briefomslag bewaard, met adres, postzegel, afgestempeld
Toevoegingen	op zijde 1 links in de bovenrand: Aan G. Gezelle (inkt, hand P.A.)

Bewaargegevens

Land	België
Plaats	Brugge
Bewaarplaats	Guido Gezellearchief
ID Gezellearchief	6354 K
Bibliotheekrecord	https://anet.be/desktop/gga/nl/opacgga/nr=tg:gga_6.12657

Inhoud

Incipit	Je regrette de ne pouvoir répondre aux
Tekstsoort	brief
Talen	Frans; Latijn

Gevolgde codeerpraktijk

De tekst werd diplomatisch getranscribeerd, en aangevuld met een editoriale laag.

De oorspronkelijke tekst werd ongewijzigd getranscribeerd; alleen typografische regeleindes en afbrekingstekens, en niet-betekenisvolle witruimte werden genormaliseerd.

Auteursingrepen in de tekst (toevoegingen, schrappingen), en latere redactie-ingrepen (schrappingen, toevoegingen, taalkundige notities) door de lezer werden overgenomen en expliciet gemarkeerd.

Voor een aantal tekstfenomenen werden naast de oorspronkelijke vorm ook editeursingrepen opgenomen in de transcriptie: oplossingen voor niet-gangbare afkortingen en correcties voor manifeste fouten. Daarnaast bevat de transcriptie editeursingrepen ter verbetering van de leesbaarheid (toevoegingen, reconstructies) of ter motivering van transcriptie-beslissingen (aanduiding van onzekere lezingen, weglating van onleesbare tekst). Alle editeursingrepen worden expliciet gemarkeerd.

Colofon

Titel	07/08/1890, Brugge, Ernest Rembry aan Guido Gezelle
Editeur	Koen Calis; Universiteit Antwerpen
Wetenschappelijke leiding	Els Depuydt
Partners	Openbare Bibliotheek Brugge (Guido Gezellearchief); Centrum voor Teksteditie en Bronnenstudie (Koninklijke Academie voor Nederlandse Taal en Letteren); Instituut voor de Studie van de Letterkunde in de Lage Landen (ISLN) (Piet Couttenier, Universiteit Antwerpen); Guido Gezellegenootschap
Uitgever	Guido Gezellearchief, KANTL/CTB
Plaats van uitgave	Brugge, Gent
Publicatiedatum	2026
Beschikbaarheid	Teksten en afbeeldingen beschikbaar onder een Creative Commons Naamsvermelding - Niet Commercieel licentie.

Disclaimer	De editie van de Guido Gezellecorrespondentie is het resultaat van een samenwerkingsproject met vrijwilligers. De databank is in opbouw, aanvullingen en opmerkingen kunnen gemeld worden aan els.depuydt@brugge.be .
Citeren	Een brief kan worden geciteerd als: [Naam van editeur(s)], [brieffschrijver aan briefontvanger, plaats, datum]. In: GezelleBrOn, Wetenschappelijke editie van de correspondentie van Guido Gezelle. [publicatiedatum] Available from World Wide Web: [link]
